

# LOS DOMINGOS FOOTBALLISTICOS

**Asociación Santiago.**—En realidad, no había un match sensacional. Todos tenían, más o menos, igual importancia.

A esto se debió que el público afecto a la gente de la Decana, se distribuyera equitativamente en las diversas canchas.

**Borgoño (1)-Cantabria (1).**—Quizá más de algún partidario del equipo capitaneado por el chato Ampuero, le habría pronosticado un holgado triunfo, tomando en cuenta la calidad de sus componentes, entre los cuales figuran hombres de la talla de Domínguez, Valenzuela, Espinosa, etc. Y, sobre todos, el mismo chato Ampuero.

Y quien hubiese hecho ese pronóstico, habría sufrido una equivocación: el Cantabria hubo de retirarse de la lucha ni vencedor ni vencido.

Empate muy celebrado entre los elementos borgoñistas.

**Gimnástico (1)-Maestranza (0).**—Los sucesos del largo Guzmán y de Jeria, al vencer a un

## EL APLAUSO

No hay para qué insistir—lo sabe usted—de que el triunfo de un equipo footballístico nunca será el resultado del esfuerzo individual. En football, más que en ningún otro juego, es absolutamente indispensable practicar la sabia sentencia: "Todos para uno; uno para todos".

El jugador dominado por el egoísmo, el buscador del fácil aplauso de la barra, es un elemento perjudicial dentro del equipo.

Podrán algunas veces, tener buen éxito sus ambiciosas pretensiones. Pero, a un acierto, habrán correspondido diez fracasos. Diez fracasos que se habrán podido transformar en un cincuenta por ciento de buenos éxitos, si el jugador, despojándose de su egoísmo, hubiese obrado con el pensamiento fijo en el triunfo de su club y no impulsado por la efímera y vana gloria del aplauso a su persona.

Es por eso que cuando se reúnen once hombres dispuestos a laborar en la más perfecta armonía, hacen milagros. Individualmente considerados, son apenas jugadores discretos. Simples piecicillas de una máquina. De una máquina formidable cuando, cada pieza en su sitio, entra en funciones.

Es el caso del "Colo-Colo". No están allí los grandes jugadores de nuestras canchas; ningún internacional figura en sus registros. Pero los once hombres se entienden tan bien y se adiestran con tanto afán para cada match, que cada presentación es para ellos un triunfo. Y no un triunfo normal, sino un triunfo extraordinario, rotundo, en que los "goals" se cuentan por decenas...

¿Verdad que usted y los de su club, quisieran ser otro "Colo-Colo"? Muy bien. La receta es sencillísima...



Los capitanes del "Eleuterio Ramírez" y del "Colo-Colo", con el árbitro señor Malbrán.

equipo tan fuerte como el Maestranza, mucho se acercaron a sus ascendientes.

El resultado de este match, indica que no está lejano el día en que los negri-rojos vuelvan otra vez a colocarse en el sitio que otrora conquistaran.

**Green Cross (0), contra Unión Deportiva, (2).**—El triunfo de los primeros, una sorpresa; el triunfo de los ibéricos, resultado lógico; la realidad, 2 a 0, a favor del cuadro español, significó un magnífico esfuerzo de los grincrossinos, quienes, durante todo el segundo período, jugaron con diez hombres.

**Jorge V (1), contra Santiago, (1).**—Este partido concertado fuera de programa, tuvo un desarrollo interesantísimo, que dejó de manifiesto, además, la igualdad de fuerzas entre los equipos inscritos en una misma división.

## LIGA METROPOLITANA

**Gold Cross (4), contra Santiago National (0).**—Se caracterizó por el dominio del primero, contrarrestado apenas por uno que otro esfuerzo aislado del quinteto nacional.

El resultado correspondió, pues, a la eficiencia de cada equipo.

**Magallanes (5), contra Barcelona (0).**—Como preliminar del encuentro entre el "Eleuterio" y el "Colo-Colo", jugaron los onces del epígrafe.

La superioridad de los hombres dirigidos por Teuche, quedó evidenciada desde el primer momento.

Los barceloneses ejecutaron sólo algunos ataques aislados, sin ningún provecho efectivo.

Tres puntos en el primer tiempo y dos en el segundo, fué la cosecha del Magallanes.

**Colo-Colo (7), contra Eleuterio, (6).**—La reclame había designado este encuentro como la mayor atracción de la Metro.

Bien, siempre que el "Eleuterio" hubiese sabido situarse, mediante el desarrollo de un juego eficiente, a la altura de su poderoso adversario.

Pero no sucedió así. Desde la iniciación del partido, algunos componentes del "Eleuterio", se entregaron a un juego brusco, impropio de elementos que figuran en la serie de honor de la Metro.

A tal punto subieron las brusquedades del forwards Inostroza, que el árbitro se vió en la necesidad de restarlo al "team".

En estas condiciones desmoralizadoras, el conjunto eleuterino, no demoró en caer vencido. En efecto, no había transcurrido un cuarto de

## LA CENSURA

Puede merecerla un equipo aun antes de presentarse en la cancha: atraso en la hora de citación; después de presentado; incorrecciones en el uniforme; durante el juego: todas aquellas que caen bajo la jurisdicción del árbitro; después del match...

Bueno. Estas últimas pueden ser tantas y de tan diversa índole, que es mejor no sacarlas del montón...

No nos corresponde tampoco a nosotros, ir más allá de la cancha, sino en casos excepcionales. Y el hecho que ahora vamos a tratar, no se produjo fuera de la cancha—¡ojalá así hubiese sido!—sino dentro de la cancha. Y tampoco está incluido entre los que caen bajo las censuras que ya hemos enumerado. Es mucho peor.

Creemos que sin ser usted un descifrador de charadas y otros acertijos, ya habrá calculado usted que nos referimos a la grave falta cometida por ciertos jugadores del "Eleuterio". Entusiasmados, tal vez, a la hora del almuerzo con algún vinillo de buena marca, compartido en agradable compañía, se olvidaron del match con el "Magallanes". Olvido momentáneo, pero censurable. Censurable, precisamente, por su calidad de momentáneo. Porque si se hubiesen olvidado del match en forma absoluta, quedándose en sus casas junto al mosto, no habrían dado el poco edificante espectáculo de presentarse a jugar en estado no como conviene, sino como con vino...

Nosotros sentimos que nos hayamos visto en la necesidad de "encuadrar" en la censura a los viejos amigos del "Eleuterio", de quienes guardamos tan gratos recuerdos...

Pero...



El equipo del "Eleuterio Ramírez".



Los jugadores del "Colo-Colo".



LOS DOMINGOS FOOTBALLISTICOS

hora, cuando Moreno, mediante un fortísimo tiro, abre la cuenta. Y, como quien ya conoce el camino, pronto, el mismo jugador, marea el segundo goal.

Nada más en el primer tiempo.

El segundo período, se puede decir que perteneció íntegro a los colo-colinos. Durante los tres cuartos de hora practicaron a una puerta.

De este práctica "salieron" cinco golcitos más. Cuatro, marcados por los siguientes jugadores del Magallanes: Arellano, Moreno, Contreras y Arroyo. El 5.º fué hecho por obra y gracia de Miguel, jugador del "Eleuterio"

Fuó completa la paliza y un poquitillo cruel; sin igual a otra liza

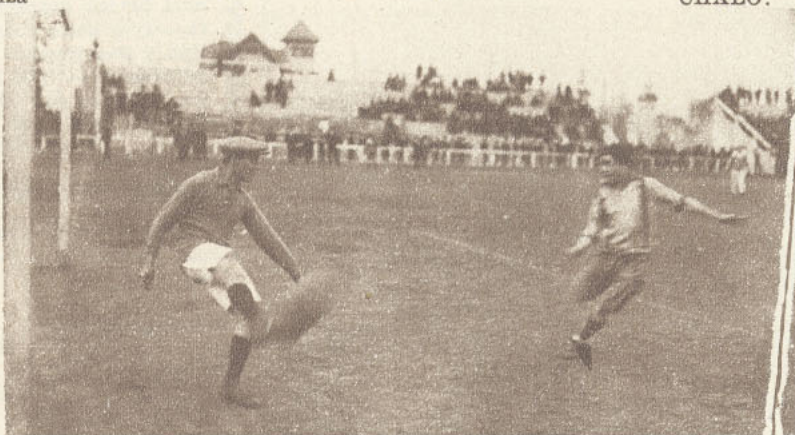
en lo tocante a Miguel.

Eleuterio mal colocado, la puerta abierta dejó, dando ocasión a Colocolo para que colocara solo los goals que colocó...

CHALO.



Los once hombres del Magallanes.



El guardavallas del Colo-Colo, se defiende.



Una escena durante el encuentro del "Colo-Colo" con el "Eleuterio".

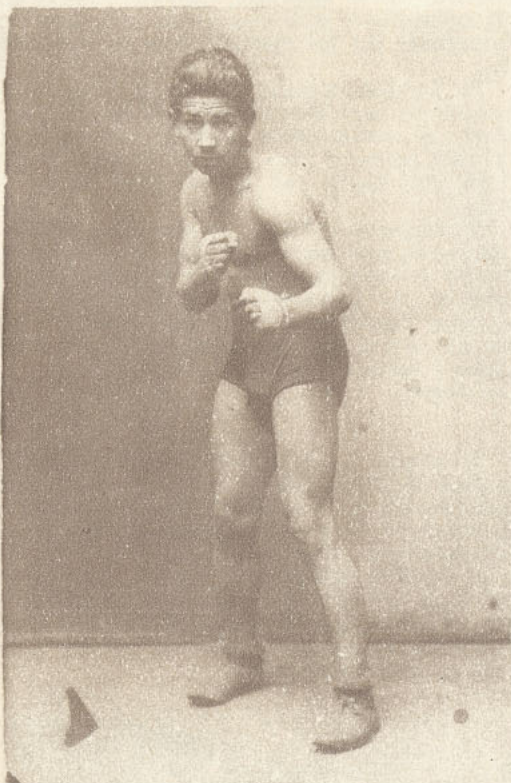


Otra arremetida al arco del "Colo-Colo"

D E S A F I A

Cuerpo Excursionista Santiago

DE RANCAGUA



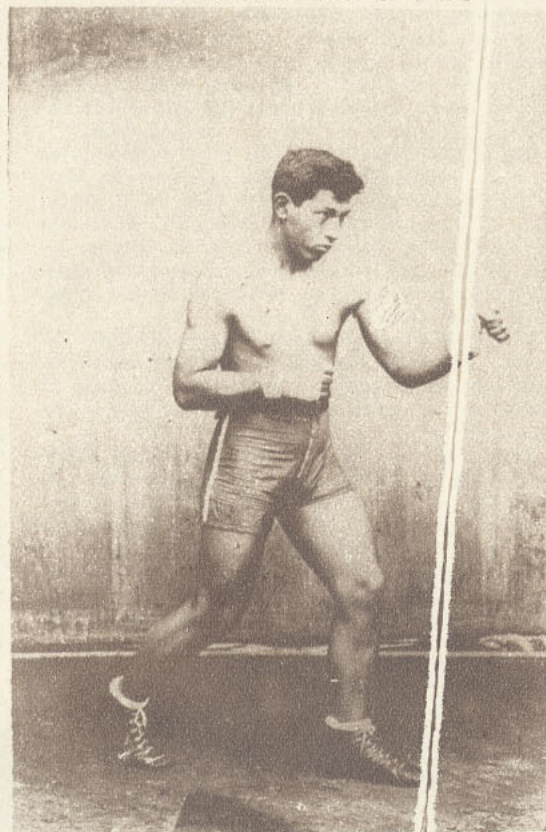
Arturo Mardones, aficionado, que desafía a todos los de su peso.



Don Armando Pausen, comandante del Cuerpo



Don Carlos Briones, tesorero del mismo Cuerpo.



Heriberto Zamorano, un buen pugilista regional.

La Patria reclama a sus hijos. Es deber suyo inscribirse en los Registros Militares. Hágalo cuanto antes.

Todo ciudadano que no tenga impedimento especial, está obligado a hacer el servicio militar. Es un deber patriótico cumplir con esa obligación.





David Arellano, capitán del Colo-Colo F. C.

Augusto Cornejo, capitán del cuadro de "La Nación" F. C.



Cataldo, guardavallas del Colo-Colo, sale de su arco a recibir el balón



El 1.º de Mayo

## LOS ENCUENTROS FOOTBALLISTICOS DEL DOMINGO "COLO-COLO" VERSUS "1.º DE MAYO" — "LA NACIÓN"

### EL APLAUSO

El público agradece siempre cualquier esfuerzo que se haga por complacerle.

En todo orden de actividades.

Si el comerciante, la buena presentación del establecimiento, la abundancia de luz, la atención y las correctas maneras del empleado, el paquete de mercancías bien confeccionado y, por último, la amable sonrisa al cliente que lo ha hurgueado todo y no ha comprado nada...

Si empresario teatral, servicios de ventilación, calefacción y... otros, tan indispensables como las butacas; aseo general en toda la sala y aseo esmeradísimo en cada asiento; al entrar, junto con el billete un volante con el reparto, y ya dentro de la sala, la presteza de un amable acomodador. Así, el espectador quedará predispuesto al aplauso, y a la benignidad, si los cómicos se hacen merecedores a un "pateo"...

¿Y a qué viene todo esto?, dirá usted. Preámbulo para decirle a usted la buena impresión que produjeron los muchachos del Colo-Colo y 1.º de Mayo.

Bueno. Cuanto a los primeros, esclavos de la disciplina, la buena presentación es sólo un detalle. Es para los bravos muchachos mayinos todo nuestro aplauso. Obreros todos, y de escasos recursos económicos, por lo tanto, significa en ellos un noble esfuerzo equiparse de pies a cabeza. (Lo de cabeza es un decir...)

Así los vió y los aplaudió el público: correctamente uniformados con sus casacas rojas, pantalones azules y medias y zapatos negros. Aunque paradójal, podríamos decir que todo el uniforme nos pareció cortado con un mismo molde. Y como complemento, los once hombres pulcramente aseados, brillantes las cabelleras. Ni que hubiesen venido saliendo de la peluquería...

Diz que en todo esto mete mano el presidente de los mayinos, doctor Aguirre.

Entonces, ¡tres "rashes" por el doctor Aguirre!



Los once hombres de

El Co

El equipo de "La Nación" F. C.







trando a la cancha



Ortiz, guardavallas del 1.º de Ma yo, es atacado por los blancos

## INGO EN LOS CAMPOS DE SPORTS DE ÑUÑO A A NACIÓN" VERSUS "EL MERCURIO"



1.º de Mayo F. C.

-Colo

### LA CENSURA

Indudablemente, el juego de azar es pernicioso.

Pernicioso en toda la extensión de la palabra. Tanto, que a veces toca los límites de la tragedia.

Si alguien hubiere llevado una estadística de los que han abandonado esta pícara, aporreada, pero, no obstante, preciosa vida, tendría material suficiente para escribir un libro más grande que el Libro Mayor. Que dicen ser el mayor de los libros.

Que los jugadores profesionales cuasi siempre saben lo que hacen, lo demostró el resultado del match...

Pero que los directores de cancha no saben lo que deben hacer — en el supuesto de haberse dado cuenta — quedó demostrado en la libertad con que "trabajó" el individuo de marra.

Respecto a las consecuencias que pueda traer este sport picante, desarrollado al margen del dulce sport footballístico, estarán siempre de acuerdo con los pesos: por 20 o 30 o 50, un modesto bochecito acompañado de chocolate...

Pero, aunque modesto, debiera evitarse.

Todas estas macábricas consideraciones nos hacíamos el domingo en los Campos de Sports. Y no porque el ambiente fuera propicio. Al contrario: todo lo que nos rodeaba nos invitaba a vivir: el cielo azul, el campo verdeguante, los árboles engalanados, y, más que todo, el retozar de tres áureos pajarillos— adornados con faldas—y que habían tenido el capricho — agradable para el noventinueve y tres cuartos por ciento de la concurrencia — de ir a excursionar por las graderías. ...Entonces, ¿por qué tan "forlivesísticas" consideraciones?

—Porque, frente a nosotros, vimos y oímos a un individuo, tan despejado como cínico, que a toda boca pregonaba: "¡Veinte pesos al 1.º de Mayo! (Alguien aceptó). ¡Aquí hay otros \$ 20, \$ 30, \$ 50 al 1.º de Mayo! (Como, según el parecer general, el individuo estaba botando la plata, no faltaban quienes hicieran el sacrificio de recogerla...)

El equipo de "El Mercurio" F. C.



Aurelio Aravena, capitán del 1.º de Mayo F. C.

Ramón Riquelme, capitán de "El Mercurio" F. C.





Pocas veces un hijo nacido contra la voluntad del padre ha marchado por el mundo con mayor suerte que el Colo-Colo.

En efecto, apenas el primogénito del Magallanes abrió los ojos a la luz, le sonrieron los triunfos. Con la sorpresa general de los extraños y muy en especial de su glorioso papá, el recién nacido daba palizas de persona grande. Y su atrevimiento llegó a tanto que concluyó por darle una zurra al propio autor de sus días.

Desde ese instante al nombre propio debió agregar el Colo-Colo el apodo de prodigioso.

La gira del Colo-Colo a la región sureña y que finalizó en Chiloé, donde sus matchs constituyeron uno de los números principales del programa con que celebró su Centenario nuestra provincia más austral, puede decirse que fué la coronación de su triunfal carrera.

Desde entonces quedó clasificado — con permiso de las veleidades del fútbol — como el mejor equipo chileno.

Al titular de mejor equipo chileno al Colo-Colo, lo hacemos considerada su labor general de triunfos y derrotas. Porque el título de in-

## EL COLO-COLO SE DESPIDE DEL PUBLICO SANTIAGUINO

la lista estará hoy arrepentido de esa falla, si entra a considerar la pobreza del espectáculo, producida por dos causas: la ya anotada, o sea el mediocre contendor que tendría el equipo que se iba y la constitución del Colo-Colo mismo, con todas sus reservas y jugando los backs de aleros y los aleros... ¡bien, gracias!

En tales condiciones, consideramos numerosa la concurrencia de mil quinientas personas, más o menos, que se dió un baño de sol en honor de los viajeros.

A las 5.30 hicieron su entrada los casaca blancas. A la cabeza el arquero Cortés, rodeado de sus pequeños admiradores (infantiles tercera serie). Metida su alta humanidad en una casaca roja, el norteño se inclina, sonrien-

Subiabre,	Schneberger,	Sanhueza
Figuerola		H. Muñoz
O		
Erazo		Soto
Calderón	Román	Zarricueta
G. Arellano	Tirado	Mancilla
Macdonal		Páez
	Pino	
Combinado		

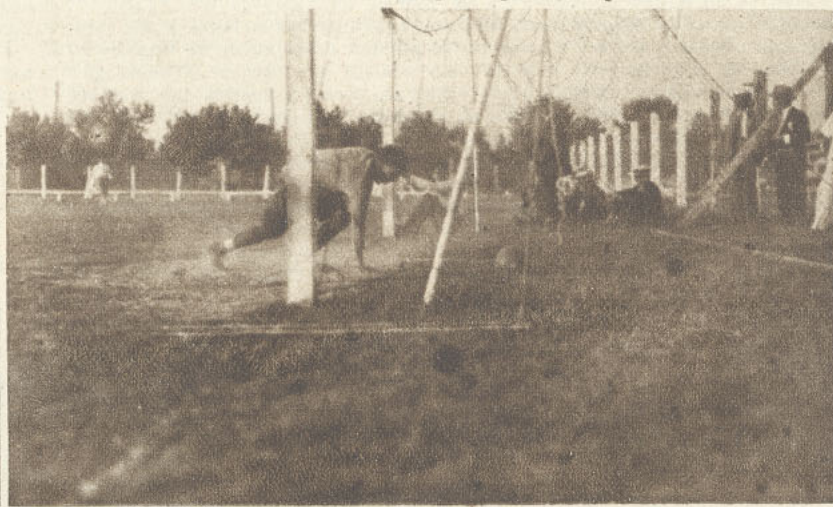
Iniciadas las acciones, transcurren diez minutos en que los blancos ejercen débil dominio, correspondiéndole a Cortés la primera intervención seria. Su colega en los mismos diez minutos había intervenido tres o cuatro veces. Casi inmediatamente de haber alejado el peligro, vuelve éste por intermedio de un tiro esquinado que el norteño logra anular, aunque con algún apuro.

Aplausos. Una falla de Poirier, que dae, da ocasión a una brava defensa de su compañero, pero que no evita una nueva intervención de Cortés.

El mayor dominio del Colo-Colo sirve cuando menos, para que el arquero del Combinado



La valla de Pino cae vencida



Después de servir un corner

victo será siempre efímero, relativamente, en las actividades deportivas.

El Colo-Colo supo mantener infranqueable su baluarte durante largo tiempo. Y, franqueado ya, aún se le siguió llamando el invicto, hasta la tarde aquella en que el Peñarol le hizo añicos la red.

Como lo hemos dicho en otras oportunidades, los cuadros formados con gente de dos o tres clubs nunca resultan eficientes, y el público que sabe de estas cosas, se abstiene de asistir a las bregas en que participa un competidor de esa laya.

A tal circunstancia se debió, a nuestro entender, el escaso público que acudió a darle el adiós la Colo-Colo.

Si en vez de una selección formada con elementos de dos o tres clubs se hubiese encargado de la despedida a un equipo fuerte como la Unión Deportiva o a uno liviano como el Santiago, el encuentro habría tenido mayor atractivo y el público no habría dejado casi desiertas las graderías de los Campos.

Sin embargo, ninguno de los que faltaron a

te, para atender a la gente menuda que le bombardea a preguntas:

- ¿Cuándo se va, Cortés?
- ¿Le va a dar pena cuando se vaya?
- Y si se marea, ¿cómo va a jugar?
- ¿Cuándo va a volver?

Al llegar al arco el norteño es aplaudido por la concurrencia. Manifestación a la cual responde con su eterna sonrisa el agradecido.

Los fotógrafos hacen su última cosecha de estampas colocolinas, en vista de que deben proveerse de monos para seis meses o algo más.

Es lo que nosotros suponemos. Ahora, si por cualquier inconveniente tienen que volver apenas sea cruzado el Ecuador, entonces... que no hayamos dicho nada.

Llamados por el árbitro, señor Valdebenito, los equipos se situaron así:

	Cortés	
Baseuñán	Poirier	
F. Arellano	Rossetti	Lindford



Pino, el arquero del Combinado, que hizo una brillante partida

demuestre sus espléndidas condiciones para el puesto.

Pero llega un momento en que no puede dar más: un tiro corto y esquinado, sencillamente imbarajable, finaliza en la red.

Reanudado el juego, Schneberger coge de boleó una centrada de Subiabre y marca el segundo goal.

### Tiempo

Desde el comienzo se ve la intención del Colo-Colo de no hacer juego fuerte; sus hombres se dedican a combinar entre las líneas. Y lo hacen bien. Se comprende lo que hará el conjunto cuando haya jugado tres o cuatro partidos.

Desde luego ya se combinan bien Subiabre y Schneberger: repiten la misma combinación que produjo el segundo goal y obtienen el tercero.

Sanhueza, que no lo hace mal de alero izquierdo, ejecuta también una linda centrada; Schneberger la toma con la cabeza y obtiene el cuarto goal.

El público empieza a retirarse. Nosotros también. CHALO

### E L A P L A U S O

Ni qué dudarle, para el Colo-Colo. Le hemos llamado Colo-Colo, el prodigioso, y creemos no ser desmentidos. Ha hecho en uno o dos años lo que otros no han hecho en diez, veinte o treinta años. Dentro del país ha marcado el mayor esfuerzo excursionístico al llegar hasta Chiloé en un escalonamiento de interesantísimas bregas.

Ahora sale fuera del país. Y este acontecimiento hará época en nuestra vida deportiva. Se dirá: "Antes de que el Colo-Colo fuera a Europa"; "Después que el Colo-Colo llegó de Europa".

Memos dicho que se trata de un verdadero acontecimiento. A los diarios, sin embargo, apenas si el hecho les sugirió un comentario de media columna. En Argentina, el Brasil o el Uruguay, se habría hecho derroche de publicidad, se habría organizado desfile en honor de los viajeros y una muchedumbre les habría estrechado en la despedida.

En Chile... ¿para qué? Si acaso pierden les censuramos; si acaso ganan, nos quedamos calladitos.

### L A C E N S U R A

Hace tiempo insinuábamos la idea de usar el megáfono para informar al público sobre las alteraciones que sufrieran las nóminas de los equipos en el momento de presentarse éstos a la cancha.

Si esa idea nuestra se hubiese puesto en práctica, ¡menuda tarea habría tenido el anunciador en la despedida del Colo-Colo!

El cuadro que despedía se formó con jugadores de buena voluntad que hacían de espectadores; respecto al cuadro despedido, no era ni la sombra de lo que debía ser: la mitad del equipo quedaba fuera de cancha.

"Andaban despidiéndose de sus familias" dijeron los diarios.

Muy malo. Debieron despedirse de sus familias antes del match o después del match, pero no a la hora del match.

Esa informalidad que constituyó una burla al respetable, no recomienda a un equipo que parte al extranjero en busca de conocimientos y de laureles.

Ante todo, respeto a la palabra empeñada y rectitud en los procedimientos.



LOS  
COMPONENTES  
DEL  
COLO-COLO QUE  
VAN A EUROPA



Don Carlos Cariola, presidente de la Delegación.



Don Alberto Parodi, secretario, árbitro y corresponsal de "Los Sports"



David Arellano, delantero izquierdo y capitán.



Guerrero, guardavallas.



Cortés, guardavallas.



Poirier, zaguero izquierdo.



Linford, zaguero izquierdo.



Figueroa, zaguero derecho.



Bascuñán, zaguero derecho



Sanhueza, medio zaguero.



Rossetti, medio zaguero y entre-  
nador.



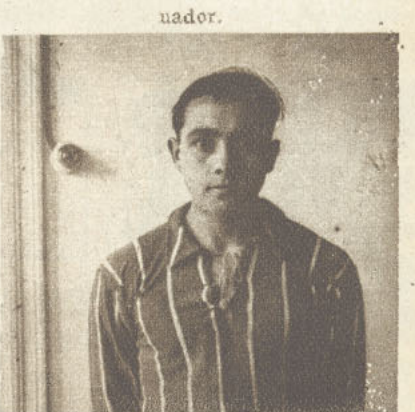
Saavedra, medio zaguero.



González, medio zaguero.



Fco. Arellano, medio zaguero.



Olgún, puntero izquierdo.



Moreno, delantero.



Schnerberger delantero.



Subiabre, delantero.



H. Muñoz, delantero.

El domingo 2 de enero partió el Colo-Colo en viaje de acercamiento deportivo a los países de América y de Europa. Nuestro deseo es que la delegación que va a cargo del Presidente de la Federación de Fútbol de Chile, obtenga los éxitos de que es merecedora.



E L C O L O - C O L O



Uno de los cuadros que componen el "Colo-Colo F. C.", que el domingo último partió en viaje a los países de América y Europa.



# LA JIRA DEL COLO-COLO

La Habana, 3 de febrero.

Abandonamos Santiago en viaje directo al Ecuador; pero gracias a la gentileza de los dirigentes de Antofagasta, nos detuvimos en esa ciudad a jugar un match amistoso, que resultó de alto interés para los aficionados de la bella ciudad nortina. En este encuentro, el resultado fué un empate de un tanto por lado.

Seguimos nuestro viaje, para luego detenernos en Iquique, la tierra del valiente Tani, en donde teníamos concertado otro amistoso; pero, desgraciadamente, los aficionados iquiqueños no lo tomaron por tal, sino que le dieron el carácter de un match, el que resultó una verdadera calamidad, hasta el extremo de vernos en la necesidad de retirarnos del campo de juego, cuando el score marcado era de dos tantos por lado.

Después de doce días de navegación, hemos arribado a Guayaquil, donde somos gentilmente recibidos a bordo por dirigentes y periodistas, quienes nos dan la bienvenida en nombre del pueblo ecuatoriano y de los deportistas en general.

Tras un corto descanso, jugamos nuestro primer match, que resultó un verdadero paseo para el Colo-Colo, que triunfó por 7 a 0 frente al "Club Norte-América", que es el campeón de Guayaquil.

El segundo partido, fué con un combinado formado a base de los clubes "Racing" y "Córdoba", obteniendo nuevamente el mismo score que del match anterior, o sea 7 a 0.

El equipo del Colo-Colo dejó en Guayaquil una óptima impresión, confirmando así los progresos alcanzados en estos últimos años por el football chileno.

En general, en el Ecuador el football está bastante atrasado, pues lo juegan como aquel que practicábamos nosotros allá por los años 16 al 20. Se nota, eso sí, entre los jugadores ecuatorianos una bien marcada inteligencia y es así que, con el intercambio o visitas que reciben de equipos extranjeros, muy pronto obtendrán una perfección que los convertirá en peligrosísimos rivales de cualquier país sudamericano.

Nuestra estada en ese país sólo duró cuatro días, pues en seguida seguimos viaje a Cuba, donde debíamos sostener varios encuentros.

Hasta nuestro arribo a Colón, el viaje fué hecho con toda felicidad, tocándonos admirar especialmente, la gigantesca obra norteamericana del Canal de Panamá, obra llena de bellezas artificiales como naturales.

Pasado el Canal, llegamos a Colón, puerto donde tuvimos que cambiar de barco, para poder seguir hasta la Habana. A la salida de Colón, nos favorecía un buen tiempo; pero, ya en el Mar Caribe, nos sorprendió un fuerte temporal, que por vez primera hizo sentir a los niños las delicias del mareo y sólo se mantu-

vieron firmes: Muñoz, Saavedra, D. Arellano, Rossetti, Morales, Macías y yo, siendo el resto de la delegación víctima de las ya citadas delicias.

Hemos llegado a la Habana. Estamos cómodamente instalados en el Palacio Torregrosa, Hotel. Después de un día de descanso, empieza el entrenamiento y, muy pronto, ya están los muchachos en forma para hacerle frente a un combinado formado por los jugadores de dos clubes: el "Iberia" y el "Juventud Asturiana".

En este match-debut, el Colo-Colo causó muy buena impresión por su juego, finiquitando el encuentro con el siguiente score: 4 por 1. En esta partida, el hombre de la cancha fué el guardavallas cubano Ocampo, por su juego elegante y seguro, siguiéndole en méritos Figueroa, el buen zaguero de Concepción.

Nuevamente tiene que presentarse el Colo-Colo, y esta vez es frente al club local "Sport Fortuna", que es el campeón de La Habana; pero que en ningún momento superó en juego al primer rival del Colo-Colo. En este match hubo una "brava", como dicen los cubanos, o sea lo que nosotros llamamos "un robo descarado", pues el resultado favoreció al "Sport Fortuna" por el score de 3 a 2, siendo los dos tantos tiros penales con que fué favorecido el team cubano. El árbitro del encuentro, señor A. B. Naf, demostró abiertamente parcialidad por su club.

En vista de tanta injusticia, nuestro equipo quiere abandonar la cancha, pero ¡aquí viene la grande! el presidente de la Federación manifiesta que la salida del cuadro de la cancha, significa ir a dar inmediatamente a la Comisaría. Los muchachos pierden la calma y se forma un fenomenal lío ante el ultraje que se nos quiere hacer de parte de los cubanos, quienes, con su policía, dió un espectáculo muy pobre. Del público, mejor es, no hablar nada.

¡Cómo fueron marcados los famosos penales! ¡Véalo usted! El primero fué cobrado a Poirier, quien, en una roscá, al hacer un quite con la cabeza, fué acusado por el árbitro de haberle dado un codazo al balón. Fué así como el Colo-Colo fué castigado con la pena máxima por primera vez.

¡Y el segundo penal!

También fué cobrado al mismo Poirier al lanzarse al suelo para atajar el balón con una de aquellas clásicas jugadas que le han dado gloria y fama al gran back chileno en su país y en toda Sud-América.

Y así continuó la lucha. Para colmar aún la medida, en todos los avances que el Colo-Colo efectuaba, toda acción de los delanteros chilenos en la zona peligrosa de los cubanos, era malegrada por el árbitro. En esta forma le fué imposible al cuadro chileno mejorar sus posiciones, pese a la inferioridad de su contrincante.



Waldo Sanhueza, jugador del Colo-Colo y de quien hemos recibido la carta que va en estas mismas columnas.

Terminó el match, en medio de grandes manifestaciones de regocijo, teniendo que aceptar en silencio todo lo que en contra nuestra se gritaba, pues no estábamos en nuestra casa.

¡Eramos visitas y casi se nos lyncha! Palos, piedras, silletazos y otros adminículos volaban por los aires.

Señor Director, hasta aquí todo lo que puedo contarle de nuestra jira. Sólo me resta decirle que, a pesar de este grave contratiempo que acabo de narrarle, todos los muchachos mantienen la moral muy alta y sólo esperamos otra ocasión para darle a nuestro Chile un nuevo triunfo; pero siempre que nuestros contrarios sepan luchar con honradez y no como lo han hecho en ésta, donde nos han vencido, no porque sean superiores, sino por la parcialidad del árbitro, quien, entre otras cosas, recibió al final del encuentro la bonita suma de 200 dólares.

Me olvidaba de un dato que es de gran importancia: en este match debía de arbitrar Guerrero, chileno; pero la Federación no lo aceptó, sin dar explicaciones de ninguna clase, y sólo se limitó a "imponer" el referee local, haciendo con esto un gran desaire al football chileno.

¿Qué tal, eh?

Desde Méjico o Estados Unidos le enviare una relación de los nuevos encuentros en que nos toque participar y haré también lo posible por enviarle algunas fotografías.

Waldo Sanhueza

## EL CUERPO DE EXCURSIONISTAS "LOS PIRINEOS"



Señor Modesto Villar, presidente del cuerpo.



El directorio



Señor Osvaldo Mandujano Tobar, uno de los directores.



Méjico, 17 febrero de 1927.

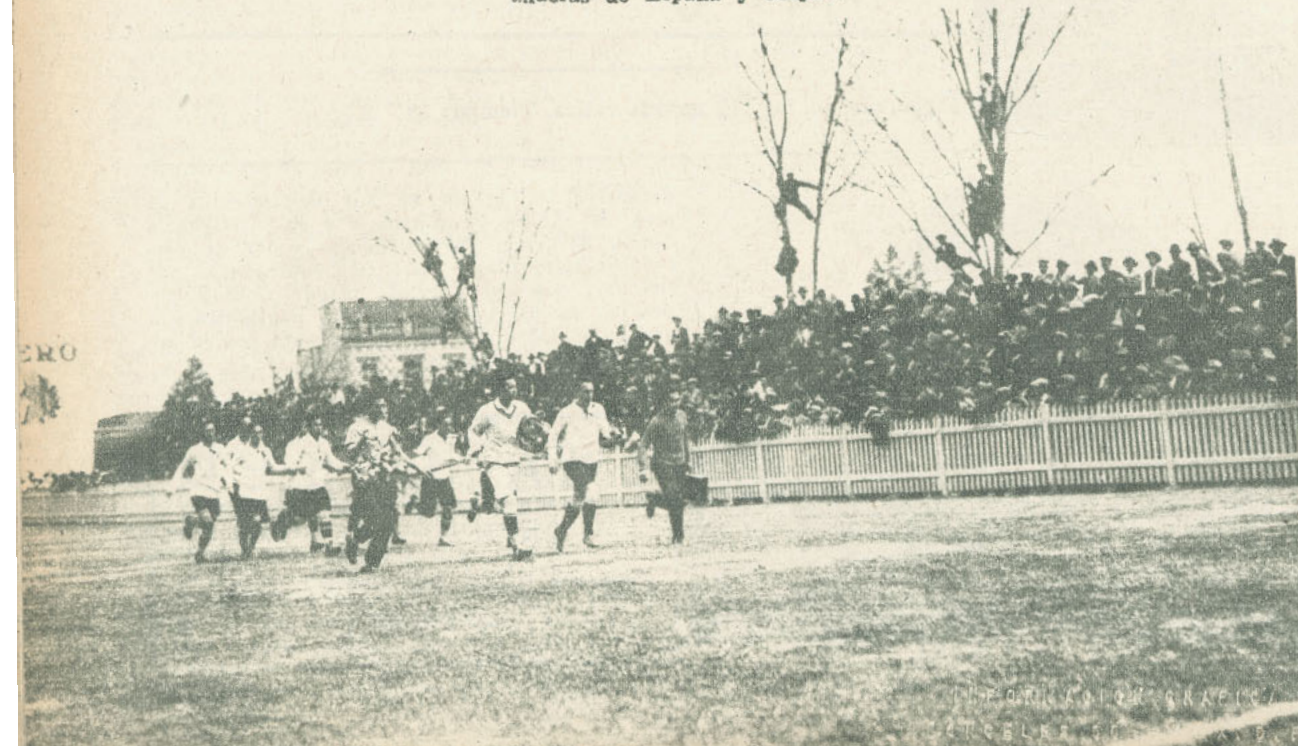


El "Real Club España", vencedor del "Colo-Colo", uno a cero. Este equipo está compuesto por españoles, únicamente.



Un accidente. Olguín e Isacheta, guardavallas del España, chocan violentamente, quedando ambos sin conocimiento. Mientras el chileno Schnerberger atiende al jugador español, Sáenz, por su parte, atiende a Olguín.

En medio de una clamorosa ovacion el Colo-Colo recorre la cancha, llevando extendida las banderas de España y Méjico.



Desde nuestra llegada a Méjico, nos han sentido como en nuestra propia casa, por gentil atención, tanto de mejicanos como de españoles residentes, nos han colmado de simpatía. Nuestros compatriotas también nos han atendido especialmente, destacándose entre éstos don Gaspar Mora Sotomayor y su distinguida familia.

Hasta la fecha, no tenemos sino palabras de gratitud para esta simpática tierra mejicana y sólo lamentamos que su clima no sea igual al nuestro, pues la diferencia de altura que existe sobre el nivel del mar entre Méjico y Santiago, es enorme. Mientras en Santiago apenas tenemos unos cuatrocientos cincuenta metros de altura, en Méjico hay dos mil trescientos. Uds. comprenderán que esto nos ha molicetado bastante en los entrenamientos, principalmente, en las partidas mismas, por casi todos los muchachos nos sentimos ahogados, a tal extremo, que las partidas han debido ser de treinta y cinco minutos por lado para evitar desgracias por el esfuerzo que se ha hecho si se jugara con el tiempo reglamentario.

Fuera de este contratiempo, la ciudad de Méjico es preciosa y, a decir verdad, no tenemos ganas de abandonarla por el cariño y amabilidad de sus habitantes y, en especial, la gentileza y simpatía de las mujeres de esta gran nación. Todo esto lo hace a uno sentirse tan bien aquí, que, repito una vez más, no dan ganas de irse.

Tiene Méjico cosas raras y a la vez preciosas. Entre éstas sobresale la elegancia de sus "charros", con sus ricos y vistosos arreos. Otra cosa que llama la atención, es la inteligencia despejada de sus indios.

Completan la hermosura y belleza de la ciudad, sus grandes edificios, enormes parques y amplias avenidas. El lago "Chapultepec" es uno de los más pintorescos del mundo y punto obligado de los turistas.

-Ahora, por lo que respecta a la parte deportiva, Méjico se encuentra en una situación brillante. Existe una bien constituida Federación de Fútbol y todos los Clubs descansan sobre bases sólidas, destacándose entre otros el "Real España", "América" y "Necaxa". Todos estos clubs poseen espléndidos campos de juego y muy buenos salones sociales.

Las partidas jugadas hasta la fecha por el Colo-Colo, han dejado muy buena impresión en cuanto a la clase de football, tanto en el campo sudamericano. En Méjico, es Uruguay

El equipo del Colo-Colo, que venció en su primer match al cuadro Mejicano "Necaxa", por tres tantos a cero.





# EN MEJICO

gus de un merecido prestigio, de manera que se espera con ansia la llegada del Nacional de Montevideo, después que termine su gira por los Estados Unidos.

El primer rival del Colo-Colo fué el "Necaxa", campeón dos veces consecutivas de Méjico. En el encuentro con los colocolinos, el famoso "Necaxa" no pudo resistir la ciencia y empuje de los muchachos que capitaneaba Cortés, pues todos jugaron en gran forma, desmenuzando la labor de Subiabre y Horacio Muñoz, en el ataque y Cortés, Bascuñán y Poirier, en la defensa.

El "Necaxa" tuvo en Pauler un gran guardavallas, es que fué secundado en brillante forma por el zaguero González y el centro medro aguero López, quienes, en muchas ocasiones evitaron que el score fuera superior, habiendo terminado el match con la cuenta de 3 tantos para el Colo-Colo y 0 para el "Necaxa".

El segundo encuentro se llevó a efecto al día siguiente, a las 11 de la mañana, con el "Real España", debido a que en la tarde de ese mismo día se inauguraba la temporada futbolística con grandes corridas, y el público mejicano da preferencia a los toros y no al football. Ese día asistieron a la inauguración más de 20,000 almas ¡Qué horror!

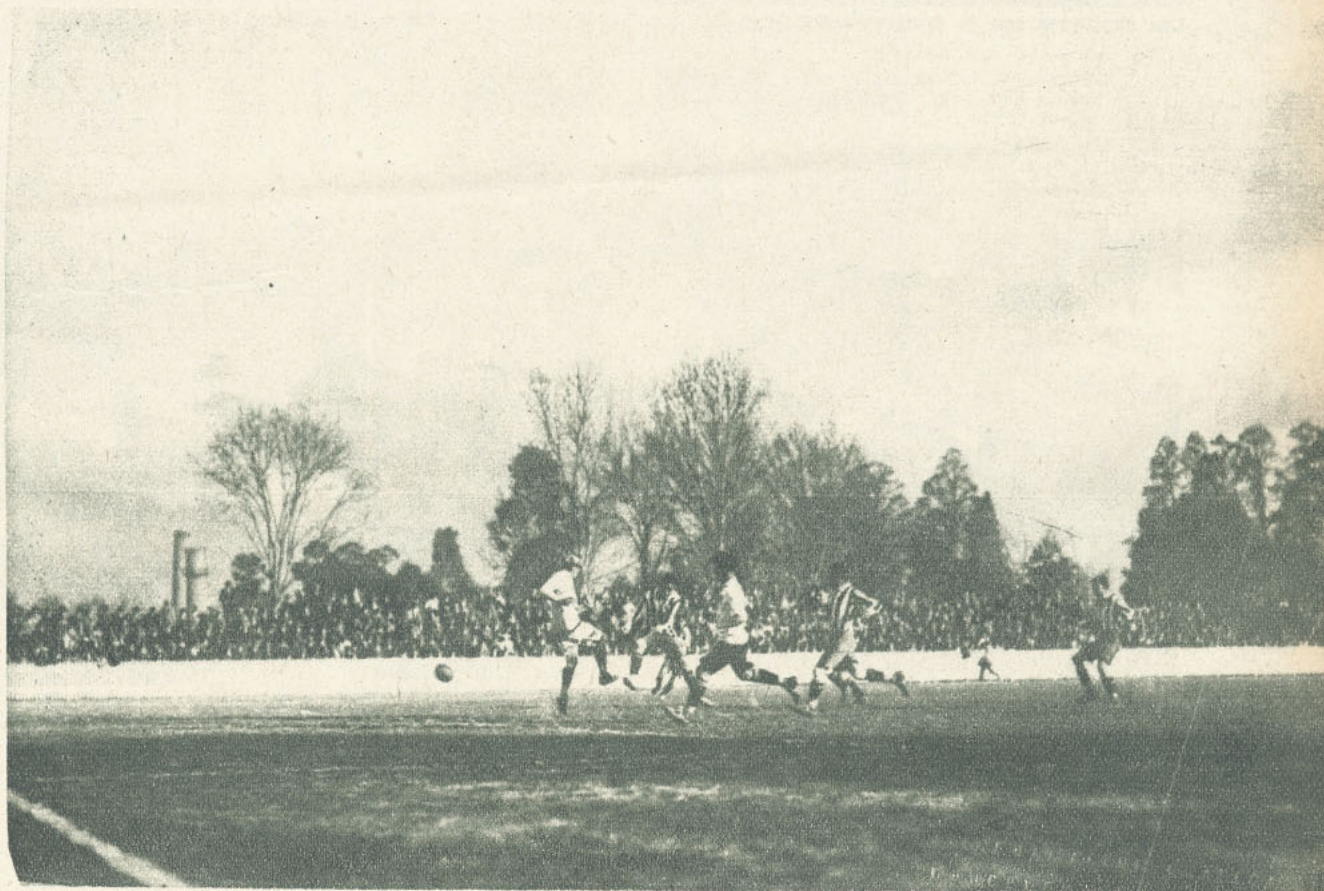
Esta vez el rival del Colo-Colo, como antes se dijo, fué el Real España, cuyos jugadores son compatriotas de Juanito Legarreta. Estos muchachos juegan con un gran entusiasmo y mucho amor propio y supieron mantenerse en buena forma hasta el último minuto, mientras nosotros, que en su mayoría habíamos jugado el día anterior en la tarde, se encontraban completamente fatigados y sólo se limitaron a efectuar una buena academia de buen football. Esta vez fallaron en los remates al arco, pues todos los tiros resultaban débiles, aún los del zaguero Subiabre.

El resultado de este encuentro fué de un tanto para el España por 0 para el Colo-Colo. Nuestro equipo no mereció jamás esta derrota por la calidad de football que desarrolló, pues día a día progresan más y hacen presentaciones soberbias que llaman verdaderamente la atención y, sin embargo, perdió frente a un rival valeroso y entusiasta. Creo que el Colo-Colo no encontrará en su gira otro contendor que tenga una verdadera y alta comprensión del deporte, como la demostrada por los nobles jugadores del "Real España".

Waldo Lantigua



El equipo mejicano "Necaxa", que fué derrotado por el Colo-Colo.



Cortés, en el encuentro con el Necaxa, sale de su arco para desbaratar con toda maestría un peligroso avance mejicano.

Parte de las tribunas en el match del Colo-Colo con el Real España. Los capitanes cambian hermosos ramos de flores, mientras Cortés habla animadamente a sus muchachos.

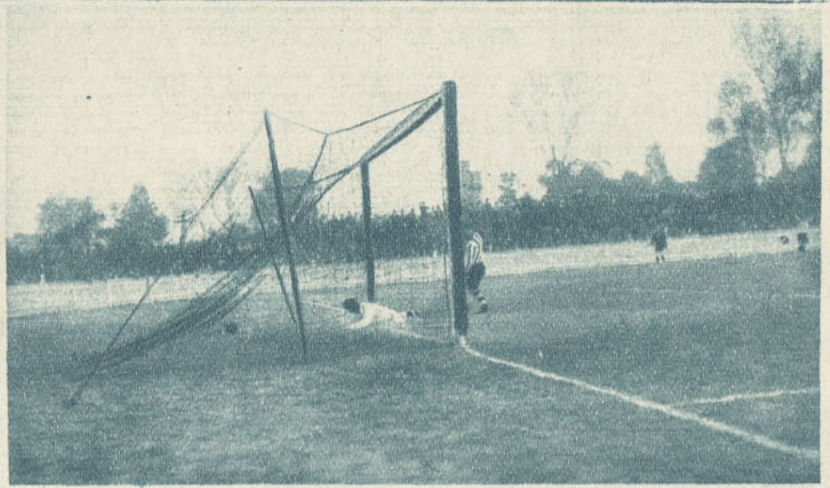




# LAS ULTIMAS PARTIDAS DEL COLO-COLO EN MEJICO



Equipo español del Club "Asturias", de Méjico, que empató al Colo-Colo. Los acompaña el "maestro" Guerrero, que actuó de referee.



Brillante jugada de Cortés, desviando apenas un formidable tiro de Alvarez, que fué el delantero más peligroso del cuadro español "Asturias"

Méjico, 28 de febrero de 1927.

El Colo-Colo ha continuado en esta gran capital jugando el saldo de partidas que la Federación Local le fijara a base de tener como rivales a los mejores elementos que en ella militan, tales como el "Necaxa", "Real España", "Asturias", "Méjico", "Atlanta" y "América".

El Colo-Colo, después de haber vencido al "Necaxa" por 3 por 0, jugó con el "Real España", que con una suerte sin límites supo imponerse por la cuenta mínima, registrando con ello el primer batatazo de los matchs internacionales que se han efectuado en ésta, pues como decía en mi anterior, el Colo-Colo no mereció esa derrota, aún cuando su rival descolló por su espíritu deportivo y caballerosidad para con los nuestros.

En la última serie de las cuatro partidas, son dignas de mencionarse las efectuadas con el "Méjico", que durante los setentas minutos de juego fué un contendor peligrosísimo para el Colo-Colo, que una vez más triunfaba por la cuenta de 3 a 1, en medio del estupor del público que no creyó jamás en la derrota del equipo local. En este match la delantera chilena hizo derroche de buen football a base de combinaciones con pases cortos y arrastrados, para rematar siempre sus tiros en forma maestra, muy en especial los del "chato" Subiabre que, a pesar de haber jugado la mayor parte del match resentido de una rodilla, se hizo notar una vez más como el "artillero" del cuadro.

Después correspondió al "América" ser otra de las víctimas, cayendo vencido por el buen score de 6 a 1 y luego le correspondió el turno al "Atlanta" que perdió frente al Colo-Colo por 4 a 0. En seguida se jugó con el "Asturias" considerado como el "león" de los equipos, resultando este encuentro un empate por la cuenta mínima, y su desarrollo merece detallarlo.

Una vez más el "Parque España", hermoso campo de juego que se encuentra situado en la "Calzada de la Teja", vistió de gala para rendir homenaje al equipo chileno que se ha destacado por su técnica hasta hoy desconocida en Méjico, y, para aplaudir su juego limpio, caballeroso y elegante.

Ese mismo día había corridas de toros, espectáculo que en Méjico domina a todos los deportes, pero en este caso los fanáticos prefirieron, en su mayoría, asistir al match de football y ello quedó comprobado con el enorme

público que llenó por completo todas las apostentaduras, tanto altas como populares.

A las 3 de la tarde no cabía un espectador más en el campo y hubo de cerrarse las puertas. A las 3.40 apareció el Colo-Colo en la cancha y el público estalló en una colosal y delirante salva de aplausos y por todas partes se oían los gritos de ¡Viva Chile!, ¡Viva el Colo-Colo!. Todo esto sucedía mientras los nuestros lanzaban con todo entusiasmo los saludos de estilo. A renglón seguido aparecen en la cancha los "Asturianos" y son saludados con el mismo entusiasmo anterior.

Después de los trámites de estilo, se inició el match a las 3.50 correspondiendo a los asturianos iniciar la ofensiva por intermedio de Alvarez, centro delantero que se demostró el más completo y peligroso jugador del cuadro local. De inmediato Arellano pone en juego a Olguín, quien ejecuta un formidable avance individual para finalizar con un buen remate que produce expectación en el público.

Los locales responden con bríos, pero sus avances se pierden constantemente por encontrarse fuera de juego el puntero izquierdo, Soria, que sólo pasa "lauchando" y como consecuencia de esto pierden el primer tanto de la tarde.

Viene en seguida una amplia reacción del Colo-Colo, destacándose en esta oportunidad Horacio Muñoz y Moreno, que constituyéndose en los jugadores más peligrosos de los nuestros, pues además de efectuar jugadas elegantes ellas son perfectas. Saavedra juega admirablemente, secundado por Bascuñán y Poirier mientras el "monito" Arellano ejecuta sus clásicas jugadas de acrobacia que producen hilaridad en el público.

Saavedra pone nuevamente en juego a Muñoz, el hábil inside y éste se corre mientras Moreno se coloca para recibir un buen pase que ejecuta Muñoz, con toda seguridad. Ya el balón en poder de Moreno lo hace rematar en forma tan magistral y con tanta violencia que consiguió batir al guardavallas del Asturias. Bonfiglio, anotando para el Colo-Colo el primero y único goal de la tarde. Grandes ovaciones se dejan sentir en todas las apostentaduras.

La lucha se reinició con nuevos bríos por ambos lados y una manifiesta intención de los locales para producir el empate lo que da varias ocasiones a Cortés para efectuar espléndidas jugadas que arrancan frenéticos aplausos de la concurrencia. Una de las fotografías que ilustran esta correspondencia, deja ver a nues-

tro guardavallas en el suelo salvando su arco de un tiro que para todos era un goal inevitable. Esta jugada produjo un loco entusiasmo en el público, dándose por terminado el primer tiempo con un tanto para el Colo-Colo y cero para el "Asturias".

Reiniciado el juego los chilenos presionan fuertemente a los locales, jugándose sólo a una puerta, ocasiones que aprovechan Bonfiglio y Riquer para lucir sus buenas cualidades como defensores. Se marcan nueve corners contra los asturianos pero todos ellos son mal aprovechados por los delanteros del Colo-Colo que en su totalidad no tienen estatura, siendo la defensa contraria la que se destaca en estas oportunidades.

Nuevamente reacciona el Asturias y un avance de Soria es cortado por Francisco Arellano, quien ejecuta un buen pase atrás a Poirier el que a su vez cree que Cortés bien colocado y le deja pasar el balón, anidándose éste en la red y produciéndose, en consecuencia, el goal de empate para los Asturianos en medio de la estupefacción del público que hace colosales manifestaciones de desagravio. Esta fué sin duda alguna, una fatal jugada del gran Poirier.

Pasado este inesperado momento, el Colo-Colo atacó en forma, pero con marcada mala suerte y luego por la falla de Chaparro, que como centro delantero hizo una tarde fatal. A pesar de todo, en los últimos momentos el dominio de los chilenos fué completo y no hay más jugadas de mérito que un cañonazo de Saavedra, pero la defensa responde bien y todo esfuerzo es inútil para recuperar el tanto perdido, finalizando el match con el score de uno a uno.

En este partido no jugaron Subiabre y Colo-Colo González por encontrarse ambos lesionados. Se nota la ausencia de Ramirez el buen delantero de Talcahuano que debiera haber interrumpido esta delegación.

Más o menos el 10 partiremos para Europa y de regreso jugaremos algunas partidas en los Estados Unidos de Norte América.

Hasta la próxima.

*Waldo Larrañaga*



Cuadro que presentó el Colo-Colo frente al Asturias. Falta H. Muñoz.



El "mono" Arellano, Morales y Bascuñán observan el balón, mientras Poirier se lanza a cabecear.



# LA ACTUACION DEL COLO-COLO EN AMERICA

## U N B A L A N C E

A bordo del "Cuba", 15 de Marzo de 1927.

Probablemente las informaciones cablegráficas relacionadas con las partidas que el Colo-Colo ha jugado en tierra extranjera, no hayan sido de lo más oportunas y exactas y para evitar cualquier error, me permito enviar a "Los Sports" y por su intermedio a todos los aficionados de mi patria, un detalle minucioso de nuestra jira, desde que hemos jugado partidos internacionales, comenzando, como es natural, por el Ecuador, continuando con Cuba y Méjico, que ha sido el punto final de la jira en América y en donde se han jugado más matches que los fijados en el calendario y ello debido a la hospitalidad y gran cariño que por nosotros tienen los mejicanos y también para corresponder a la gentileza de la Federación Mexicana de Footballer, que en todo momento ha estado prodigándonos sus mejores atenciones y de lo cual les estamos profundamente reconocidos.

**En el Ecuador.**— El simpático puerto de Guayaquil fué el que tuvo la suerte de presenciar los dos primeros encuentros que le ofreciera el Colo-Colo. Primeramente se tuvo como contendor al "Norte América", que es uno de los mejores y más homogéneos de los cuadros que posee la Federación de Football del país hermano. En este match el Colo-Colo se anotó un triunfo fácil con el score de 7 tantos por cero. Luego nos correspondió enfrentar a un seleccionado de Guayaquil, el que también fué vencido por nuestros muchachos, anotándose el mismo score anterior, o sea, 7 por 0.

**En Cuba. (La Habana.)**— Después de abandonar Guayaquil y con seis días de navegación, tuvimos que soportar un fuerte temporal en el trayecto de Colón a La Habana. De toda la delegación, sólo pudieron mantenerse sin sufrir las terribles consecuencias del mareo, Guerrero, S. Avedra, D. Arellano, Sanhueza, e "el Viejo" Horacio, Morales y los dirigentes señores Cariola y Macías. Los más afectados por el temporal fueron Moreno, el "Mono" Arellano, Olgún, Figueroa, Bravo y Poirier, este último especialmente, que a cada momento se veía obligado a solicitar los cuidados de su compadre Guerrero.

Como podrán comprenderlo los lectores, los entrenamientos en tales circunstancias fueron imposibles al llegar a nuestro destino y a pesar de todo, hubo de jugarse contra un combinado formado por los clubs "Iberia" y "Asturias", obteniendo el Colo-Colo una nueva victoria de cuatro goles por uno. Al día siguiente, o sea el 30 de enero, se jugó contra el club "Fortuna", perdiendo el Colo-Colo 3 por 2.

En este match se produjeron incidentes que fueron un verdadero escándalo, motivados todos ellos por la parcialidad del árbitro, Mac Naf, que es un profesional poco honrado y que, en esta ocasión, dió una vez más un triunfo al "Fortuna", cobrando a los chilenos dos penales injustos, pues uno de los que así consideró, era un cabezazo de Poirier, de esos que tanta fama le han dado en América y el otro un limpio quite con el pecho que hizo Figueroa. Pero como antes he dicho, el árbitro profesional, Mac Naf, que estaba bien pagado, cumplió su misión como era natural que lo hiciera, recibiendo en cambio la bonita suma de 200 dólares.

**En Méjico.**— Abandonamos La Habana el 5 de febrero para llegar a Méjico el 9 del mismo mes, teniendo que jugar el primer match el 12 contra el "Necaxa", venciendo el Colo-Colo por 3 por 0. Al día siguiente y en la mañana, se jugó contra el "Real España", perdiendo los chilenos uno por cero. Este encuentro no debieron perderlo los colocolinos, pero qué le vamos a hacer, el football es tan ingrato.

Después de un pequeño descanso, desde el 13 al 20, nos correspondió actuar frente al "América", que era vencedor del "Fortuna" de La Habana por la cuenta de 4 a 1 y al mismo tiempo campeón de Méjico. En este memorable encuentro el Colo-Colo triunfó por 6 contra 1. Este resultado causó una gran admiración por los chilenos, pues no nos daban chance alguna frente al "América". El 22 se jugó contra el "Méjico" reforzado y nuevamente nos correspondió el triunfo por 3 goles a 1.

El 25 de febrero actuamos contra el "Atlante" y nuevamente la victoria fué nuestra y ganamos el trofeo más hermoso que se haya disputado en toda la jira, consistiendo éste en una pelota de football, de plata y de tamaño igual a las con que se juega. El 27 el Colo-Colo empató por la cuenta mínima con el "Asturias". El goal de empate que obtuvo el "Asturias" fué debido a un pase hacia atrás efectuado por F. Arellano a Poirier y éste, confiado en que Cortés estaba atento dejó pasar la pelota, la que fué a encontrar la red.

El 1.º de marzo nuestro equipo, fuera de la capital mejicana, en la ciudad de Guadalajara,

cuales 2 corresponden al Ecuador, 2 a Cuba y 12 a Méjico. De estos partidos hemos tenido un empate, dos derrotas y 13 victorias.

\* \*

Efectuando un pequeño estudio de lo dicho anteriormente se desprende que el Colo-Colo se ha anotado a su favor 64 goals en 16 encuentros con rivales peligrosísimos. La valla del Colo-Colo, defendida por Cortés o por Guerrero, ha sido batida 11 veces, siendo dos de éstas por penales injustos en La Habana.

\* \*

La jira del Colo-Colo por América ha sido un éxito en todo sentido y entiendo que los dirigentes van muy contentos hasta aquí y esperan que los resultados en la vieja Europa sean también tan halagadores como los actuales...

\* \*

Ahora es conveniente saber a qué se deben los triunfos de los nuestros. En primer lugar a la disciplina del conjunto y al contacto de los dirigentes con los jugadores que en todo momento han alternado con nosotros y muy especialmente el señor Cariola, que es como un buen padre para con todos. En seguida viene el amor propio de cada uno, pues ya se sabe que en cada muchacho hay un corazón chileno que palpita loco de entusiasmo y energías y con el ardoroso deseo de llevar a su Chile querido triunfos y más triunfos y que no les importa el sacrificio de esta jira abandonando muchos, como bien lo saben allá, a sus padres, esposas e hijos, pero queremos volver triunfantes...

\* \*

Guillermo Rodríguez es el nombre de un chileno que trabaja en los vapores americanos que hacen el viaje de Valparaíso a Nueva York y este rotito le dijo a Poirier, Horacio Muñoz, D. Arellano y Subiabre, lo siguiente: «Oigan, ñatosos, guardá con embarrarla por ahí; fíjense

que ustedes son representantes de la bonita tricolor con su estrella de cinco picos. Acuérdense siempre de ella y de la Virgencita del Carmen. ¡Viva Chile! ¡Viva Chile!...

\* \*

Invitados gentilmente por los aviadores mejicanos, hicimos una visita a la Escuela de Aviación y como es natural, se nos invitó a efectuar algunas volaciones. Fuimos gentilmente atendidos por el jefe de la Escuela, Capitán Eliseo Martín, que acaba de hacer sus estudios en los Estados Unidos.

Waldo Larrauzaga

\* \*

En resumen: se han jugado 16 matches, de los



El Colo-Colo en Méjico

juega contra una selección de la Liga local; una vez más el Colo-Colo obtiene el triunfo de 4 por 1. El día 3 se juega la revancha venciendo los chilenos nuevamente y esta vez 4 por 0. De regreso a la capital, el día 7 enfrentamos a un combinado de los clubs "Necaxa" y "Méjico", ganando los nuestros por 3 a 1. El 10 del mismo mes los mejores elementos rotballísticos del Ejército y la Armada mejicana formaron un combinado que llamaron "Guerra y Marina", para enfrentarnos, y después de un reñido match le correspondió el triunfo al Colo-Colo por la cuenta de 3 a 2.

Antes de embarcarnos, y de paso por Veracruz, jugamos en la ciudad de Orizaba contra un seleccionado, el día 12 de marzo, ganando por 5 tantos a cero.

Al día siguiente se jugó la revancha para obtener una vez más la victoria pasando en esta oportunidad el Colo-Colo 8 goals por 0 a sus rivales. En este match, el "chato" Subiabre se convirtió en una fiera colocando 5 tantos de los 8. Sin duda que este ha sido el mejor partido que ha jugado durante la jira este muchacho.





Equipo gallego, "Eiríña", de Pontevedra, seleccionado, que fué vendido por el Colo-Colo.



F. VILLAR, N.º 150  
LA CORUÑA

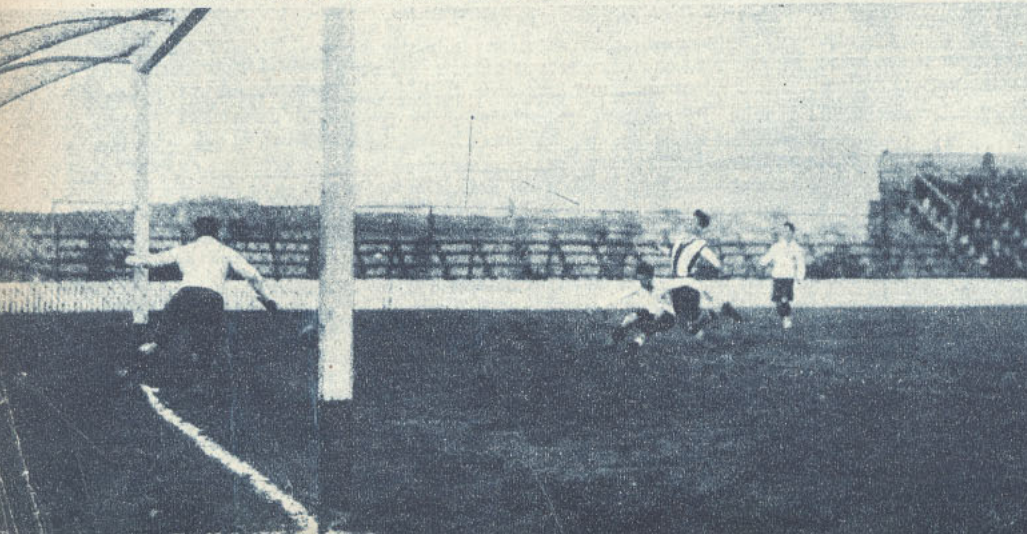
Villar, del Real, deja sin chance a Subiabre y Arellano al anular con un golpe de cabeza, un pase de Rossetti.



FOT. VILLAR, N.º 152  
LA CORUÑA

Olgún en una de sus clásicas corridas jugando contra El Real.

H. Muñoz remata en buena forma obligando a emplearse a Isidro.



Isidro, el fenomenal al llevar el balón en la mano fué cargado por Arellano.

La Coruña, 8 de abril de 1927.—

El 28 de marzo arribamos a La Coruña—después de un buen viaje, salvo aquel mareito que sufrieron algunos compañeros y de que hablaba en mi anterior—uno de los buenos puertos de España en Galicia, la tierra de mi buen compañero de Club, Tomás Vásquez. Es este puerto un rincón de España de lo más simpático, tanto por su belleza, como también por la hospitalidad y gentileza de sus habitantes, que en todo momento nos han demostrado su cariño.

Los días siguientes a nuestra llegada y hasta el 1.º de abril, los dedicamos al entrenamiento, tanto de gabinete como en el campo de juego, especialmente en este último, donde los colocos han hecho proezas a la vista de las numerosas familias que se interesaban por nosotros, pues por el hecho de ser el Colo-Colo un equipo sudamericano, ha llamado grandemente la atención; y más que todo, por ser chilenos. Han de saber ustedes que en España es donde más se conoce a Chile y donde se oyen muy buenas expresiones del querido terruño, hoy tan lejos...

El día 3 de abril hicimos la primera presentación en público frente a un Club llamado "Eiríña", de Pontevedra, reforzado con tres elementos del formidable "Celta", de Vigo, siendo uno de ellos el olímpico Pasavin, que jugó maestramente. En este match le correspondió el triunfo al Colo-Colo, por 4 a 3, en reñida lucha, siendo figuras descollantes del partido, Pasavin y Blanco, de los locales.

Moreno y Saavedra jugaron en gran forma, no así Poirier y Colo-Colo González, que fallaron lamentablemente, siendo esto inexplicable, pues se trata nada menos que de dos consagrados del football chileno. Linford, el diestro zaguero de Temuco, estuvo en todo momento muy superior a Poirier. El resto, jugó bien.

El 5 de abril se practicó un entrenamiento suave para los que habían actuado ya y fuerte para los demás, tales como Schnnerberger, Chaparro, Bravo y Rossetti. El resto de los jugadores: Figueroa, Sanhueza, Bascuñán y Morales, se encuentran enfermos a consecuencia de golpes sufridos en los partidos jugados en Méjico y algunos han debido guardar cama.

El 7 de abril hizo el Colo-Colo su segunda presentación y esta vez, frente al Real Deportivo La Coruña, partido éste que se perdió por dos tanto a cero, aún cuando los nuestros jugaron admirablemente, dejando ampliamente satisfecho al más exigente de los espectadores, pues se hizo muy buen football. El Real tuvo un punto muy alto en su guardavallas; Isidro Rodríguez (a quien en forma cariñosa, se le llama solamente "Isidro"), que es un fenómeno inmensamente superior al "divino" Zamora, que, de paso conviene decirlo, no ha hecho otra cosa aquí en España, que desprestigiarnos. Luego viene Rey, formidable zaguero, con un estilo parecido al del gran Nazzari. Repito que el Colo-Colo jugó muy bien y si alguien se destacó fué Saavedra y Subiabre. El primero deja aquí la impresión de ser el mejor centro medio sudamericano, a pesar de conocer ya en estos mundos a un Vaccaro, argentino y a un Zibechi, uruguayo. Desgraciadamente, en este encuentro el gran Saavedra terminó el partido lesionado en la rodilla derecha por un golpe casual de Chano. Subiabre ha gustado también y mucho, al extremo que por su extraordinaria velocidad, el público lo ha bautizado con el apodo del "Hombre Centella". No se puede negar que el "chato" ha jugado muy bien.

Pancho Arellano, "El Monito", está en sus mejores días, jugando admirablemente en todos los partidos en que le ha correspondido actuar; y no así su hermano, David, que ha desmejorado mucho y no es ni la sombra del jugador que vimos frente al equipo de Zamora y en el Campeonato Sudamericano. Poirier también jugó mal en este partido y Chaparro, que actuó en la zaga, fué una revelación. Cortés, inseguro y muy nervioso; Rossetti, Moreno, Horacio y Olgún, actuaron bien.

Luis Font, futbolista español, que actuó algunos años en Concepción.

## EL COLO-COLO

CORRESPONDENCIA

Cuadro del Colo-Colo, que...







FOT. VILLAR - N.º 154  
LA CORUÑA

Equipo del Real Club Deportivo La Coruña, que venció al Colo-Colo.

Poirier salva con la cabeza en el match con el "Real de La Coruña"

Desde luego, conviene hacer notar que se jugó en cancha mojada, pues estuvo lloviendo el día anterior hasta las 12 del día del match, y como aquí es costumbre jugar sea cual sea el estado del tiempo, el partido no se postergó. A pesar de todo, esto no influyó para el resultado final, pues las condiciones eran iguales para ambos contendores y lo que hubo fué mala suerte para el Colo-Colo. El balón rebotó muchas veces en los postes del arco y pudo así dejar sin chance al gran Isidro. Dos de estos formidables tiros rematados en esta forma, correspondió uno a Subiabre y otro a Saavedra. En resumen, quien ganó el partido fué Isidro, con sus monumentales intervenciones, salvando muchas veces a su cuadro de una derrota segura.

Se encuentra en La Coruña, Luis Font, jugador seleccionado que actuó en Chile en los años 1916, 1917, 1918 y 1919, defendiendo los colores de la Liga Concepción y fué muy popular en todo el sur de nuestro país. Font, viendo la actuación del Colo-Colo y recordando a Chile y como una demostración de simpatía y admiración, me envió las siguientes líneas:

"Unas cuántas impresiones, para que el querido amigo Sanhueza haga llegar al lejano y recordado Chile.

"El equipo chileno da la sensación de estar constituido por un grupo de muchachos tan finos y educados como no es frecuente ver en esta clase de delegaciones.

"Toda cuanto expresión he oído, es de alabanza y simpatía hacia esos dignos emisarios del caballeroso y noble Chile.

"Pueden estar orgullosos del afecto que han sabido despertar; con tanta mayor razón, cuanto que la afición de este pueblo estaba algo predispuesta en contra de cualquier equipo americano, por cierto, no agradables recuerdos dejados a su paso por ésta otros equipos sudamericanos, que de pequeños incidentes supieron sacar motivo para disculparse de sus no del todo perfectas actuaciones. Recursos que no hubieran necesitado, ya que sus méritos y eficiencia eran más que suficientes para quedar bien; disgustando, en cambio, a la afición.

"Es, precisamente, el efecto contrario el conseguido por mis amigos chilenos, pues actos como el del gran Subiabre, felicitando con sincero gesto al goalkeeper local que había defendido fantásticamente un no menos fantástico shot suyo, son de los que conquistan al público más exigente. Hay que tener en cuenta que el equipo chileno perdía por dos goals y la no obtención de aquel tanto por parte de Subiabre, sobre todo en las circunstancias de eficacia que se iba a producir, era más que suficiente para hacer perder la serenidad al jugador de más temple.

"Cito este caso como muchos más que podría citar, para dar una prueba de la nobleza de procedimientos de los equipiers del Colo-Colo.

"El equipo ha gustado mucho, en general; pero destacándose brillantemente Subiabre y Saavedra.

"El inquieto y eficaz half Arellano (F), o sea, el simpático "Don Pancho", como aquí lo han bautizado, se ha captado las simpatías de este público.

"También gustó mucho Poirier, y es una lástima que por estar lesionados de su excursión por Méjico, no podamos admirar algunos titulares del primer equipo, que habría interés en verlos actuar.

"El goalkeeper demuestra tener cualidades a propósito para no desentonar del resto de sus compañeros. Dicen que es nuevo, y su reciente factura se le nota, pues de estar un poco más curtido en estas lides el partido de esta tarde no lo hubiera perdido Chile.

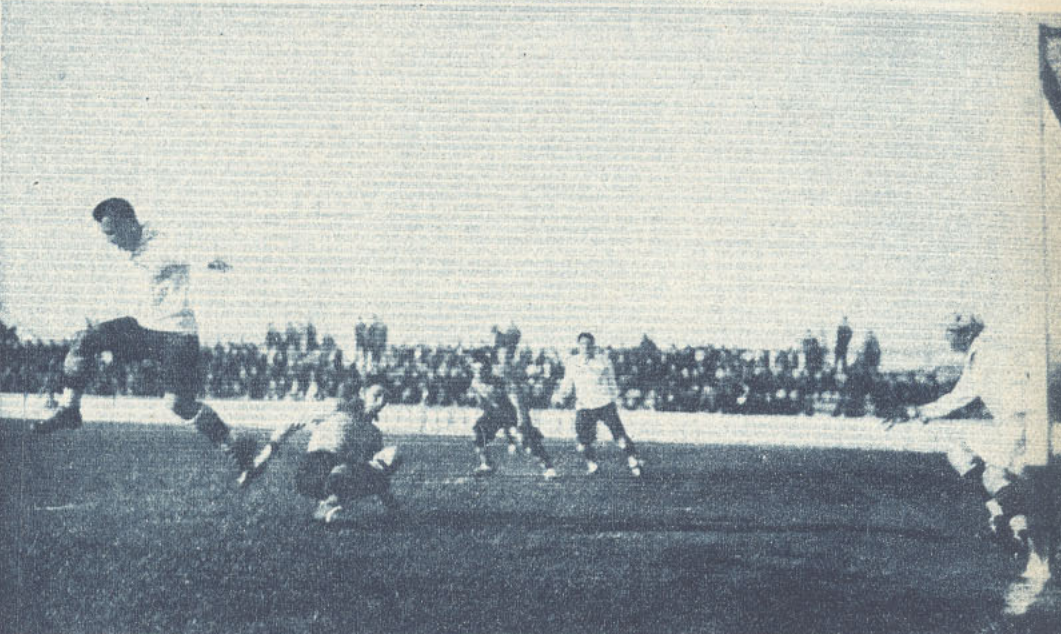
"Descartando el estilo de juego, que gustó mucho, la impresión más grande, la más honda, la que quedará siempre grabada en la afición de nuestra Coruña, es la de la nobleza y la deportividad con que han sabido desempeñarse los simpatiquísimos equipiers del "Colo-Colo.

WALDO SANHUEZA C.

Isidro Rodríguez, del Real, considerado superior a Zamora, el "divino".



Ante una peligrosa cabeceada de Moreno, Isidro sale de su arco para golpear al balón en forma maestra.



Linford, que juega mejor que Poirier, salva una crítica situación.

Cortés salva su arco de un tanto seguro por los españoles.



EN ESPAÑA

WALDO SANHUEZA

titulado "Eiriña", de Pontevedra.



FOT. VILLAR - N.º 154  
LA CORUÑA



EL COLO - COLO EN ESPAÑA



FOT. VILLAR - N.º 151  
LA CORUÑA

Una de las últimas fotografías llegadas de España, en que puede verse al malogrado David Arellano jugando frente al "Real Deportivo La Coruña". Puede verse que Arellano es cargado en un hombro por un jugador español, Rodondella.



# EL COLO-COLO EN PORTUGAL

CORRESPONDENCIA DE WALDO SANHUEZA

Lisboa, abril 15 de 1927.—

Los muchachos que forman el equipo chileno Colo-Colo, nos encontramos desde hace varios días en Portugal, donde se nos ha dispensado una buena acogida por el hecho de ser nuestra Delegación de futbolistas sudamericanos, pues en toda la Europa es conocido el valer del football, que se practica en nuestros países y que fué plenamente confirmado con aquel colosal triunfo que diera a los uruguayos el título de campeones olímpicos. Más aún, la visita de brasileños y argentinos, que con su buena calidad futbolística confirmaron esta buena impresión, han abierto, como era natural, un buen campo a los chilenos y que aprovechan para dar a conocer también el buen grado de progreso en que nos encontramos en este deporte.

Como antes decimos, los chilenos han sido bien recibidos y en ningún momento se ha dudado de nuestra competencia, ya que aquí se sabía muy bien que en el último Campeonato Sudamericano realizado en la capital chilena el año último, nos correspondió ocupar el segundo puesto.

La Embajada Chilena, que componen el Colo-Colo, viene confirmando todo esto con sus sonados y legítimos triunfos, aun cuando también se han sufrido algunas derrotas que, en ningún caso, comprometen nuestro valer; y menos el cartel que con tanto sacrificio hemos adquirido, gracias a don Carlos Cariola, que, en este viaje, ha sido un luchador incansable para el éxito del Colo-Colo, y que es un éxito del deporte chileno.

Al abandonar Méjico, veníamos directamente a Portugal; pero por complacer a los deportistas de La Coruña, nos detuvimos allí para jugar tres matches, de cuyo resultado ya están impuestos los lectores por informacio-

nes anteriores, y sólo nos limitaremos, por ahora, a la actuación del Colo-Colo en Portugal.

La ciudad de Oporto fué la primera que conoció la calidad de nuestro football y como ya tenían muchos antecedentes del cuadro chileno, se optó por enfrentarnos a un seleccionado de Oporto y Salgueira, que, en este caso, resultó todo un equipazo, pues se impuso por la cuenta de 2 a 1, en un reñido match.

No hubo revancha, por cuanto se negaron a darla; de modo que seguimos a la capital de la República Portuguesa. Aquí se ha jugado con un seleccionado de Lisboa, correspondiéndole el triunfo a los nuestros, por la cuenta de 4

El goal de los locales, en el primer tiempo, fué resultado de un juego científico a toda prueba.

De inmediato se produce la reacción chilena, y Moreno no quiso aumentar la cuenta de los nuestros, mediante un penal con que injustamente nos sancionó el árbitro.

El balón lo lanzó despacio y a un lado. Esta acción del jugador chileno fué recibida con colosales aplausos por los 10.000 espectadores que allí se habían dado cita.

Subiabre consiguió, luego después, el tanto de ventaja; y poco más tarde, Olgún marcó el otro tanto con que afirmó el triunfo para el Colo-Colo, sobre el seleccionado de Lisboa.



El Colo-Colo

El segundo encuentro del Colo-Colo, en Lisboa, fué contra el cuadro reforzado del Victoria, campeón de Portugal.

El triunfo correspondió a éstos, por dos tantos a uno.

Este match se jugó muy bruscamente por parte de los portugueses, que a toda costa querían ganar.

Cada quince minutos cambiaban jugadores.

Las incidencias de este juego, puede decirse que no tuvieron el menor interés, debido a la brusquedad de los portugueses, que como antes lo hemos dicho, a toda costa querían el triunfo.

Los chilenos, con muy buen acuerdo, no los siguieron por ese terreno, pues haber hecho lo contrario, habría sido desprestigiar nuestra jira.

a 2. Fué éste un merecido y justo triunfo.

Frente a este seleccionado, los chilenos actuaron en gran forma; pues, además de rehabilitarnos de la derrota de Oporto, todos los muchachos tuvieron una lucida actuación.

Sólo fallaron Bascuñán y González, que jugaron resentidos aún de las lesiones sufridas en Méjico.

El Colo-Colo consiguió dos tantos por uno, en el primer tiempo; y en el segundo, en que los portugueses jugaron brillantemente los primeros quince minutos, lograron igualar el marcador gracias a un penal que se les cobró a los nuestros.

Terminada nuestra actuación en España, a donde volveremos mañana, pasaremos a Francia, y de ahí regresaremos a Sud América, para actuar en Brasil, Uruguay y Argentina.

Hasta la próxima.

WALDO SANHUEZA.

## UN ALBUM DEPORTIVO SUDAMERICANO

Desde hace varios días se encuentra entre nosotros el señor Ricardo M. Gutiérrez, socio del "Boca Juniors" de la vecina República, quien hace una jira por los diferentes países sudamericanos a objeto de recoger datos sobre las diferentes instituciones deportivas, para editar a su regreso a Buenos Aires un Album Deportivo, que, no dudamos, será de gran interés. Deseamos al señor Gutiérrez todo éxito y que encuentre entre nosotros toda clase de facilidades para el logro de la tarea en que se encuentra empeñado.



El señor Ricardo M. Gutiérrez.





Luis Olaso, puntero izquierdo del Atlético de Madrid, y que fué la gran figura de la cancha.

## EL COLO-COLO EN MADRID

CORRESPONDENCIA DE WALDO SANHUEZA  
Madrid, 26 de Abril de 1927.

El Colo-Colo se presentó en España frente al Athletic Club y fué vencido por la cuenta de 3 tantos a uno, en el Estadio Nacional, que reunió en sus aposentaduras más o menos unas 15.000 personas deseosas de conocer la calidad del football chileno, que en estos últimos tiempos se ha evidenciado con notables progresos.

No fueron, pues, defraudadas las expectativas de ese público, pues el match, a pesar de que tuvo fases grises, logró impresionar; y hasta puede decirse, entusiasmar a los espectadores que, con una cultura pocas veces vista, aplaudió lo bueno y reconoció lo malo. Hay que tomar nota, para darse cabal cuenta,

Marín, que vigiló con mucho tino a Olguín, lo despoja del balón con energía.



Equipo del "Colo-Colo", vencido por el "Atlético Club", de Madrid, por la cuenta de 3 a 1.



Subiabre y Ortiz luchan desesperadamente por el balón.

de esto, que el público madrileño sabe lo que es el football y conoce muy bien sus reglamentos.

La lucha fué reñida y ganó, como es natural, el equipo que jugó mejor; y éste fué, sin

duda, el Atlético, que demostró poseer más armonía en sus líneas y más corazón para finalizar sus ataques frente a la valla del Colo-Colo. Abunda en los españoles, como ya hemos tenido ocasión de decirlo anteriormente, un estilo completamente diferente al sudamericano; y éste es el juego largo que les da mayor provecho a los jugadores ya ampliamente habituados a él. Poseen todos un buen entrenamiento, lo que los hace responder en buena forma a las diferentes fases del juego. Jugó el Atlético fuertemente, sin ser brusco en absoluto, pero con toda la furia de que son capaces los españoles y que tantos triunfos les ha dado en muchas naciones. Olaso L. fué la gran figura del field, siguiendo Palacios, que era el eje de la delantera y que supo conducirse como un maestro. En cuanto a la defensa, se destacaron Marín y Galdós. El guardavallas Zulueta libró a su cuadro de muchas perforaciones.

Los nuestros jugaron bien y en nada desmerecieron a su rival, y puede decirse que actuaron con especial acierto, manteniendo en todo instante la caballerosidad en el juego, pues en ningún momento recurrieron a recursos prohibidos por el reglamento. Esto quedó probado con la crítica de la prensa madrileña, que sólo tiene palabras de elogios para los chilenos.

Chaparro y Rossetti fueron los mejores hombres del cuadro chileno en la defensa. El resto sólo cumplió a medias con su deber. En la línea delantera, Olguín y Moreno actuaron muy bien. Subiabre, Muñoz y



La falla del equipo, como puede colegirse por lo dicho anteriormente, estuvo en los delanteros, que en el momento final de las arremetidas fueron incapaces de rematarlas en forma.

A continuación reproducimos una crítica del encuentro hecho por el periódico madrileño "El Record":

**"EL PARTIDO COLO-COLO-ATLETICO.** — Nos ha visitado un nuevo equipo de Sudamérica: el Colo-Colo, campeón de Chile, que inició su *tournee* en La Habana y se presentó a los públicos españoles en Coruña y Pontevedra. Los resultados no fueron brillantes, ciertamente, pero, en cambio, si no para su juego, para su deportividad y corrección exquisita la crítica había tenido frases de gran elogio.

"El nuestro ha de sumarse a los consignados. Nada más que alabanzas merece la actuación del equipo chileno, por lo que a corrección se refiere. Desde el principio del match hasta la pitada final, las huestes del Colo-Colo pusieron el mismo empeño en el juego, la misma voluntad en vencer, dando la impresión de un equipo disciplinado, que no emplea por lograr la victoria procedimiento alguno reprochable. Es, en suma, el campeón de Chile un equipo simpático. Bien le demostró su afecto el público, que desde su salida espectacular no perdió ocasión de tributarle su aplauso. En este aspecto, el de la deportividad—no despreciable, por cierto—el Colo-Colo aventaja grandemente a los restantes equipos de Sudamérica, que fueron nuestros huéspedes. El equipo que formó ayer frente al Atlético, no es la mejor alineación que puede presentar el Colo-Colo. Faltaban el centro medio y el interior izquierda y Colo-Colo (medio izquierda), que están enfermos. Pero de todas maneras la impresión que causaron, no era la que se esperaba. Es el suyo un juego que es bueno, sin llegar a brillante; el conjunto homogéneo, pero sin que su compenetración llegue a ser absoluta; tampoco su táctica es lo precisa que la del Nacional y el Boca; y además, los jugadores de estos equipos eran mucho más veloces. Pero todos esos defectos pasarían desapercibidos o carecerían de importancias si a los mismos no se sumara otra capital; la falta casi absoluta de shoot en los delanteros. En la primera parte, cuántos avances realizaron, llevándolos con precisión, parecía iban a tener como fin, el deseado tanto, pero unas veces por exceso de pases frente a la puerta y las más por imprecisión o falta de potencia, el caso fué que la finalidad perseguida no era lograda. He aquí, pues, el defecto capital de la línea delantera, que en el centro del terreno inició muchos avances, excelentemente ligados, con táctica varia; cambio de juego y combinaciones por el centro, desmarcándose bien los cinco atacantes. Detrás, una línea media, más atenta desde un principio a la defensa, les prestaba escaso apoyo, siendo el centro exclusivamente el único del tercio que creó juego aprovechable. Y la zaga, tampoco lució un juego excepcional. Los dos "backs" pegan seguros, se colocan bien, pero su lentitud permitió repetidamente que los delanteros atléticos les desbordaran, sin acertar a revolverse, por su pesadez.

"El guardameta hizo una buena defensa del mar-



Cortés rechaza un potente tiro del puntero izquierdo Olaso.



Galdós, buen zaguero del "Atlético", trata de interceptar un peligroso avance de Olguín.

co. Los tres tantos que le marcaron entran en la categoría de imparables. Paró pelotas muy difíciles, despejó bien los corners—favorecido por su gran estatura—y si su labor fué poco lucida, se debió al estilo vasto y a cierto sensación de inseguridad que caracterizó todas sus intervenciones. Esta es, a grandes rasgos, la impresión que nos ha causado el simpático equipo chileno".

Palacios, notable centro delantero del "Atlético", que gracias a su inteligente juego logró un triunfo más para su club.



Cuadro del Atlético Club de Madrid, compuesto por Zulueta, Galdós, A. Olaso, Marín, Ugalde, Ortiz, Montalban, Triana, Palacios Gabatso y L. Olaso.







El cuadro del Colo-Colo que venció al Valencia F. C.



Montes, del Valencia, se detiene ante una buena jugada de Cortés



Montes, Sanhuezs y Poirier, luchan desesperadamente por el balón.  
Urrutia deja sin chance a Morales. Rosetti y Sanhuezs a la expectativa.



## EL COLO-COLO

"DE LA NOCHE", GACETA DEPORTIVA DE BARCELONA



Olguín

El encuentro entre el campeón valenciano y el equipo chileno, había despertado enorme expectación. La afición valenciana deseaba testimoniar a este team, su sentimiento por la muerte de Arellano, su infortunado capitán.

Y a este, principalmente se debe que el campo de Mestalla, a pesar del mal tiempo (ya que poco antes de la hora anunciada para comenzar el encuentro ha caído un chaparrón más que regular), se vea concurridísimo de público. Además, el equipo chileno viene precedido de gran fama y el Valencia anunció enfrentarle el equipo de gala, lo que fué un motivo más de interés para que el aficionado acudiera al terreno de los merengues esperando en pasar una tarde agradable.

Los primeros en saltar al field son los forasteros y el público los acoge con una prolongada y unánime ovación. Poco después sale el Valencia, que también es objeto de las mismas manifestaciones de simpatía.

Los jugadores de uno y otro bando prenden del brazo un lazo negro, como igualmente el árbitro y jueces de línea. Todos llevan luto por el malogrado capitán del once visitante que fué en vida Evid Arellano.

El peloteo preliminar resulta animado. En ambos equipos se nota el optimismo precursor de la victoria y ellos nos hacen esperar un partido competido e interesante. A la hora anunciada aparece el árbitro señor Milego, con los jueces de línea Juaneda y Reig.



Cubells y Montes en los dos primeros goals que marcaron el Domingo

Tras el sorteo preliminar, que resultó favorable a los forasteros, los equipos quedan constituidos de la siguiente manera:

Colo-Colo: Cortés, Chaparro, Poirier, Morales, Sanhuezs, González, Schnerberger, Subiabre, Bravo, Muñoz y Olguín.

Valencia: Pedret, Cruz, Garro bé, Roca, Molina, Amorós, Rino, Cubells, Montes, Ródenas y Sánchez.

Los primeros momentos son de tanteo, pero pronto el equipo forastero se manifiesta seguro y peligroso, obligando a Pedret a hacer una parada que es aplaudida. Momentáneamente, el Valencia hace una incursión por su ala izquierda que emocionó al público, cuando Rino, aprovechando el cambio de juego hecho por Sánchez, remató la jugada de un chut fantástico que no se tradujo en goal por suerte para los visitantes.

Vuelve a atacar el Valencia y anotamos un precioso pase de Cubells a Montes que estropea Poirier. Ahora domina el equipo chileno, sobresaliendo el juego eficazísimo de su medio izquierda que hace jugadas asombrosas. La vanguardia de este cuadro se entiende a la perfección y el público les aplaude la serie de combinaciones que realizan en los dominios del Valencia. Y lo que más admira de su juego, singularmente cuando atacan, es la esmerada línea de halves, que siempre está atenta a ayudar a su vanguardia. Cuando van transcurridos unos quince minutos de juego, el Colo-Colo se anota su primer tanto que es recibido por el público con una estruendosa salva de aplausos. La jugada del goal, por la rápida, resultó preciosa. Fué del interior izquierda Muñoz, que, apenas recibió el balón de su medio centro, empalmó un chutazo que batió a Pedret de forma sorprendente.

El Valencia busca el empate y domina a su rival, poniendo en práctica un juego excelente, que al fin fué traducido en el marcador por mediación de Cubells, que estableció el empate consiguiendo un goal de impecable factura.

La jugada fué: Molina entrega a Montes, éste a Rino, que se interna y centra, remantando Cubells a las mallas de un empalme fulminante, imposible de detener por guardameta alguno.





# EN VALENCIA

EL COLO-COLO VENCE AL VALENCIA F. C. POR 4 POR 3

fuerzan lo indecible por conseguir variar el marcador y por fin el Valencia lo consigue por mediación de Montes, rematando a las redes de forma maestra, un precioso pase de Ródeas.

El equipo chileno presiona la puerta de Pedret y tira a goal varias veces, todas ellas sin fortuna, ya que de haberla tenido hubiese logrado empatar.

Se tira un corner a favor del Valencia que es resuelto felizmente por la defensa contraria. La delantera forastera en posesión del balón, avanza decidida, obligando a Garrobá a ceder un corner, que una vez centrado Olguin, es limpiamente despejado por Roca.

El empate se produce a los pocos momentos, por mediación del interior izquierda del Colo-Colo, que de fuera del área lanzó un chutazo que a Pedret le fué imposible detener.

Poco después terminó el primer tiempo, estando empatados los equipos, lo que hizo aumentar el interés por la segunda parte.

Por cierto que ésta no fué ni mucho menos, tan buena como la primera.

Los equipos se notaban algo rendidos y el juego se desarrolló, por esta causa, con más lentitud que en la primera. Sin embargo, aun pudimos aplaudir algunas jugadas de ambos equipos, pero en mayor número del once de Chile.

A poco de comenzar este segundo tiempo, ya fué aplaudido Sáiz.



Muñoz



El cuadro del Valencia, que cayó vencido por el Colo-Colo.



Cortés se emplea a fondo para salvar su arco.



Una mala jugada de Chaparro marca un tanto contra su club. Cubells en una peligrosa arreada que Chaparro trata de Cortar.



Foto VIDAL



Un despeje de Garrobá Sánchez avanzando al defensa para centrar.

chez en una jugada en la cual, después de luchar con tres contrarios, salió victorioso, lanzando un centro que debió ser aprovechado por sus compañeros de línea.

El tercer tanto y último del Valencia, lo consiguió Rino, rematando una jugada muy buena de Montes y Cubells. Este dió un perfecto pase a Montes, que a su vez cedió a Rino, lanzando éste un centro tan ceñido, que el balón, a pesar de ser detenido por el puerto chileno, se introdujo en la red.

El desempate anima a los valencianistas, que creen segura, a pesar de lo mal que juegan los suyos, la victoria. Pero pronto el Colo-Clo demuestra lo contrario, logrando nuevamente el empate, de forma tan brillante como inesperada, ya que fué a consecuencia de un free-kik ejecutado colosalmente por el medio izquierda González, de fuera del área. Este empate animó sobremedera a los forasteros, que se emplean codiciosos en busca de la victoria, empeño que al fin fué logrado, marcando Subiabre el cuarto y último de su equipo y de la tarde.

El Valencia tuvo ocasión de empatar, de haber aprovechado Cubells un penalty con que fué castigado el Colo-Colo, pero el guardameta chileno rechazó admirablemente el golpe de castigo del internacional valenciano, asegurándose el equipo visitante la victoria, con esta proeza de su guardameta.

La victoria del equipo chileno fué muy justa y merecida. Este equipo jugó mejor que el Valencia, por lo que mereció ganar, como así fué.

Durante el descanso, el público como testimonio de pésame a los jugadores de Chile, guardó un minuto de silencio, prorrumpiendo después en una ovación estruendosa en honor de ellos.

Han dejado muy buena impresión en el público. Su mejor jugador González, siguiéndole el medio centro y la tripleta central.

Del Valencia, como siempre, se ha destacado Sánchez, Amorós también ha hecho un buen partido, como igualmente la defensa. El resto del equipo, regular.

El arbitraje del señor Milego, aceptable, nada más.— Giménez.



Poirier



# EL COLO-COLO EN MONTEVIDEO



Poirier, en media cancha cabecea junto con Borjas y Casanello.

en ningún momento defraudaron a los miles de espectadores. Los hijos de la tierra de los olímpicos footballísticos dieron ayer, puede decirse, una verdadera lección de football.

Aunque parezca cansado repetirlo, los uruguayos jugaron a gran altura, demostrando el conjunto uruguayo una gran armonía en todas sus líneas y una absoluta seguridad en los pases y el dribling. En el remate final, el hombre del día fué Borjas que se destacó como el perforador de la valla defendida por Cortés primero y Guerrero después.

El Colo Colo, durante el primer tiempo, sólo hizo un juego regular, pues su línea delantera no logró armonizarse hasta después de iniciarse el segundo tiempo en que los muchachos se dieron cuenta que el score era ya de dos por cero, y jugaron con más alma.

Hubo momentos felices para el Colo-Colo, los que fueron premiados con grandes aplausos, que el público adquiriendo el encuentro una nueva faz llena de emociones, pero por más esfuerzos que se hizo, el seleccionado se impuso, pero no para merecer la derrota en la forma que terminó: 5 por 1.

En cuanto a los jugadores que más se destacaron en este match fueron, por el combinado, en primer término, Nazzasi, que fué el hombre de la cancha, luego Gestido y Borjas que se anotó cuatro goles de los cinco que pasaron al Colo-Colo, siendo su actuación muy lucida.

En el Colo-Colo, podemos sólo anotar a Cortés, Poirier, Saavedra y Horacio Muñoz. El primero actuó en el primer tiempo en forma exce-



Ayudado por Saavedra Cortés ejecuta la más segura y elegante jugada que lo consagra una vez más, antes de accidentarse.

Después de nuestra presentación en Barcelona, nos embarcamos en viaje a Sudamérica y aquí estamos en la hermosa ciudad de Montevideo, tierra de los campeones olímpicos y como era de esperar, tuvimos nuestra primera derrota por el score de 5 a 1 y que es el fiel reflejo de una mala suerte incomprensible, y digo incomprensible porque el resultado debió ser 2 a 1 o 3 a 2, pero sí, en todo caso, con el triunfo siempre para los uruguayos, desde el momento que el seleccionado estaba capitaneado por el gran Nazzasi. Hicieron una demostración de excelente football, tal como lo practican los orientales cuando juegan partidos de carácter internacional.

Hubo un lleno completo en el Parque Central, el histórico campo de juegos del Nacional F. C., y según la taquilla, fueron 16,000 personas las que ocuparon sus distintas aposentaduras ávidas de no perder un sólo detalle de la primera presentación de los chilenos, después de su discreta labor en Europa.

La Asociación Uruguaya de Football, velando por su prestigio, formó un cuadro seleccionado de primer orden que en nada desmerece de los que ha enviado a Chile, destacándose, como es natural, los jugadores Nazzasi, Arispe, Vanzine y Borjas, secundados todos éstos por otros elementos que, si bien no tienen la fama de aquellos, son sus dignos compañeros como lo demostraron ayer.

La calidad y méritos de los seleccionados uruguayos que ayer actuaron, haciendo una verdadera academia de football,



Los "Ases" de la cancha y capitanes de ambos equipos Nazzasi y Saavedra, con el árbitro señor Tejada.

lente, y hubo de retirarse de la cancha debido a una lesión en los dedos de la mano derecha y fué remplazado por Guerrero quien fracasó lamentablemente. Poirier logró rehabilitarse completamente de sus anteriores presentaciones.

Saavedra jugó admirablemente, dejando la impresión de ser el mejor half chileno que ha pisado tierra uruguaya. Tuvo intervenciones muy felices y de gran provecho para su equipo y el público que lo comprendió así, lo ovacionó muchas veces.

Muñoz, el viejo Horacio penquista, se mantuvo a gran altura y no se podía pedir más de él. Trabajó con todo empeño y gran entusiasmo.

El referé señor Aníbal Tejada actuó como él sabe hacerlo; con toda corrección.

Los cuadros formaron así:

Combinado uruguayo: Napuecini, Nazzasi, y Arispe, Magallanes, Gestido y Vanzino, Deagustini, Fidule, Borjas, Cassanello y Figueroa. Colo-Colo: Cortés, Poirier y Chaparro, González, Saavedra y Morales, Olguín, Schnerberger, Subiabre, Muñoz y Bravo.

La prensa uruguaya toda, elogió a los chilenos reconociendo ampliamente su moral deportiva y el estupendo éxito obtenido en Europa.

WALDO SANHERRA



Combinado Uruguayo, que venció al Colo-Colo 5x1.